



# Совет Безопасности

Шестидесятый год

*Предварительный отчет***5213**-е заседание

Пятница, 24 июня 2005 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

*Председатель:* г-н де ла Саблиер . . . . . (Франция)

*Члены:*

Алжир . . . . .	г-н Катти
Аргентина . . . . .	г-н Гарсиа Моритан
Бенин . . . . .	г-н Зенсу
Бразилия . . . . .	г-н Таррисси да Фонтур
Китай . . . . .	г-н Чжан Ишань
Дания . . . . .	г-жа Лёй
Греция . . . . .	г-н Васи́лакис
Япония . . . . .	г-н Китаока
Филиппины . . . . .	г-н Баха
Румыния . . . . .	г-н Моток
Российская Федерация . . . . .	г-н Конузин
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии . . . . .	сэр Эмир Джоунз Парри
Объединенная Республика Танзания . . . . .	г-жа Тадж
Соединенные Штаты Америки . . . . .	г-н Джералд Скотт

## Повестка дня

Положение в Кот-д'Ивуаре

Пятый очередной доклад Генерального секретаря об Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (S/2005/398 и Add.1)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).

05-39744 (R)

**\* 0539744 \***

*Заседание открывается в 10 ч. 15 м.*

**Утверждение повестки дня**

*Повестка дня утверждается.*

**Положение в Кот-д'Ивуаре**

**Пятый очередной доклад Генерального секретаря об Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (S/2005/398 и Add.1)**

**Председатель (говорит по-французски):** Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Кот-д'Ивуара, в котором он просит пригласить его принять участие в рассмотрении пункта повестки дня Совета. Согласно обычной практике я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

*По приглашению Председателя г-н Яо (Кот-д'Ивуар) занимает место за столом Совета.*

**Председатель (говорит по-французски):** Сейчас Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе прошедших ранее консультаций.

Вниманию членов Совета представлен пятый очередной доклад Генерального секретаря об Операции Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре, документы S/2005/398 и Add.1. На рассмотрение Совета представлен также документ S/2005/409, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе прошедших ранее в Совете консультаций.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции. Если нет возражений, я ставлю сейчас проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Алжир, Аргентина, Бенин, Бразилия, Китай, Дания, Франция, Греция, Япония, Филиппины, Румыния, Российская Федерация, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Объединенная Республика Танзания, Соединенные Штаты Америки

**Председатель (говорит по-французски):** За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 1609 (2005).

На этом Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня. Совет будет продолжать заниматься этим вопросом.

*Заседание закрывается в 10 ч. 20 м.*